

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet
Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FABER		PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet i henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informação markējuma saskaņā ar 65/2014
		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandørens navn	Имя поставщика	Tarjija nimi	Piegādātāja nosaukums	
		M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modellbetegnelse	Tavarantomittajan mallin tunnus	Modellidentifikation	Идентификация модели	Modeli identifitseerimise kiirsel	Modela identifikācija	
AEchood	57,9	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarkijns energieverbruik	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiatuotto	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš	
EEC	C		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzkategorie	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatuhokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase		
FDEhood	12.6		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienz	Hydrodinámica eficiencia	Eficiência fluidodinâmica	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliikudünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiskā efektivitāte		
FDEC	E	lux/Watt	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodinámica eficienciaklasse	Clase de eficiencia fluidodinâmica	Classe de eficiência fluidodinâmica	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliikudünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiskās efektivitātes klase	
LEhood	9		Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotetohuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusõhusus	Apgaismojuma efektivitāte		
LEC	E		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apgaismojuma efektivitātes klase		
GFEhood	65,1	%	Efficienza di filtrazione antigraffio	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfiltr	Vertiltingsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringsseffektivitet	Fettfilteringsseffektivitet	Rasvasuodatusen erottausaste	Fedtfiltreringsseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtrēšanas efektivitāte	
GFEC	D		Classe di efficienza di filtrazione antigraffio	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfiltr	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringsseffektivitetsklass	Klasse for fettfilteringsseffektivitet	Rasvasuodatusen erottausasteen luokka	Fedtfiltreringsseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtrēšanas efektivitātes klase		
Qmin	250		Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde vid minnima hastighet	Luftgjennomstrømning ved laveste hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstrømsværdi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu minimumkiirsel	Minimālās gaisa plūsmas ātrums		
Qmax	460	m3/h	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid maximiastighet	Luftgjennomstrømning ved høyeste hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstrømsværdi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksimumkiirsel	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums		
Qboost	N/A		Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei Intensivgeschwindigkeit	Flujo de aire a velocidad intensa	Fluxo de ar a velocidade intensa	Luftflöde vid intensiv hastighet	Luftgjennomstrømning ved intensiv hastighet	Ilmavirta kiihtyvällä nopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved minimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon maksimumkiirsel	Gaisa akustiskās A-svērtes skaņas jaudas emisija maksimumkiirsel		
SPEmin	54		Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar a velocidade mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Lufurbutt akustiskt buller för A-viktade lufteffektutsläpp vid minnima hastighet	Akustisk A-veid lydeffektutsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa miniminopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved minimumshastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon minimumkiirsel	Gaisa akustiskās A-svērtes skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā		
SPEmax	68	dBa	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar a velocidade máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Lufurbutt akustiskt buller för A-viktade lufteffektutsläpp vid maximiastighet	Akustisk A-veid lydeffektutsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved maksimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon maksimumkiirsel	Gaisa akustiskās A-svērtes skaņas jaudas emisija maksimumkiirsel		
SPEboost	N/A		Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar com velocidade intensa	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Lufurbutt akustiskt buller för A-viktade lufteffektutsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydeffektutsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa kiihtyvällä nopeudella	Luftbåren, akustisk, A-vægtet lydeffektmission ved intensiv hastighet	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutult helivõimsuse emissioon intensiivsel kiirsel	Gaisa akustiskās A-svērtes skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā		
P0	0,0	Watt	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off	Stroomverbruik in de stand-by	Consumo de energia en el stand-by	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i läsläge	Effektforbruk i avslått tilstand	Energienkulutus tavassa tilassa	Energiförbruk i slukket tilstand	Потребление тока в режиме выключения (off)	Tõetavate väljalülitatud võimsus (off)	Enerģijas patēriņš izslēgtā režīmā	
Ps	N/A		Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektforbruk i hvilestand	Energienkulutus tavassa valmiustila	Energiförbruk i standbytiland	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõetavate ooterežiimis võimsus	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā		
PI	1,5		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informaciones volgens 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillägssuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisatavete vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014		
EElhood	80,4	m3/h	F	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitklements	Tijdstoenamecoefficient	Coefficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerron	Tidsforørgelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors
Qbep	281,0		Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiencia índice de eficiencia energética	Índice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatuhokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss		
Pbep	153		Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Gemeten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt gemessen	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debito de ar medido no ponto de maior eficiencia	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā		
Qmax	460,0	m3/h	Qbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Gemeten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt gemessen	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
Wbep	95,0		Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemeten Luftdruck am Punkt der besten Effizienz gemessen	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa verkningspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapaine parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
WL	8,0		Qmax	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstrom	Flujo de aire máximo	Debito de ar máximo	Maximält luftflöde	Suurin ilmavirta	Maksimaal luftstrom	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	Maksimālā gaisa plūsma	
Wbep	95,0	W	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Lufdrucksatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt vid punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototoite parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effekttag i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektril võimsusinput parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā	
WL	8,0		WL	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Markäffekt för belysningssystemet	Nominel effekt til belysningssystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apgaismojuma sistēmas nominālā jauda
Emiddle	70		Emiddle	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminación média do sistema de iluminação no plano de cozedura	Genomsnittlig belysning över kylan	Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningssystemet over karmtoppen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningssystemets gjennomsnittlige lysstyrke på kokeflaten	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusjõu pidipladil	Vidējais apgaismojuma sistēmas apgaismojuma uz gatavošanas virsmas
Lwa	68	dBA	Lwa	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsvermogensniveau in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potencia sonora na regulação de velocidade máxima	Ljudeffektivität vid maximiastilling	Lydeffektivitet ved høyeste innstilling	Ääniteho suurimmalla asetuksella	Lydeffektiviteet ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie visaugstākajā iestatījumā
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO																
ENERGIE-ETIKETT	ENERGIE-ETIKETT																
1	1 Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e eliminare gli odori di cucina.																
2	2 Usare la velocità intensiva solo quando veramente necessario.																
3	3 Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore.																
4	4 Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraffio e antiodori.																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13	ENIEC 60704-2-13																
EN 50564	EN 50564																
ENIEC 61591	ENIEC 61591																
ENIEC 60704-2-13</																	

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Enerġija / Kézi - Energiahatékonyság / Příručka - Energetická účinnost
Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost
Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	FABER	Действующая техническая информация по вибр. згідно з 65/2014	Gamirio teknikoletés információs papai 65/2014	Skoda tai-Taghr tal-Produt skont ru 65/2014	A 65/2014 sz. termékláplap kapcsolatos információk	Informace o karte výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informali de pe lista produsului conform cu normaua 65/2014	Informacije na karte proizvoda według 65/2014	Informacije na karici proizvoda prema 65/2014	Informacije o podatkem listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην κάρτα προϊόντος 65/2014	Ürün listi bilgisi, 65/2014'e göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информација о производу, према 65/2014	Bilgiş Türkiye de rir Ulimh. 65/2014
M	321.0579.837 P1888	Назва поставянална идентификация модел	Tiekėjo pavadinimas identifikacija model	Isem it-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Nazw dostawcy	Ime dobavljala	Ime dobavljala	Tedarikçi adı	Име на доставчик	Назив добављача	Airm an tsáidhrial
AEChood	57,9	Щорне словения	Metinis energijos suvertojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Il-konsum annuál tal-enerġija	Roční energetická spotřeba	Ročná spotřeba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσιος καταπονηση ενεργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишна консумация на енергия	Годишна потрошња електричне енергије
EEC	C	Клас енергоефективности	Enerġijos efektyvumo klase	Il-klassi tal-effiċjenza enerġjika	Il-klassi tal-effiċjenza enerġjika	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Aicme Eifeachtúlachta Fuinnimh
FDEhood	12,6	Породинамична ефективність	Skydo dinaminis fluidodinamika	Il-effiċjenza fluidodinamika	Il-effiċjenza fluidodinamika	Fluidní dynamická účinnost	Fluidní dynamická účinnost	Clasa de eficiență hidroenergetică	Wydajność hydrodynamiczna	Učinkovitost protječne dinamike	Učinkovitost protječne dinamike	Učinkovitost protječne dinamike	Učinkovitost protječne dinamike	Svi Dinamik Etkinlik	Ефикасност на динамична при-тока на флуида	Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhán
FDEhood	E	Клас гидродинамичной эффективности	Skydo dinaminis fluidodinamika	Il-klassi tal-effiċjenza fluidodinamika	Il-klassi tal-effiċjenza fluidodinamika	Třída fluidní dynamické účinnosti	Třída fluidní dynamické účinnosti	Clasa de eficiență hidroenergetică	Wydajność hydrodynamiczna	Razred učinkovitosti protječne dinamike	Razred učinkovitosti protječne dinamike	Κλάση υδροδυναμικής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамиче флуида	Aicme Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhán
FDEC	E	Ефективність освітлення	Apsvietimo efektyvumas	Il-effiċjenza tal-Tidwli	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Clasa de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasvjetle	Učinkovitost rasvjetle	Φωτεινότητα απόδοσης	Aydınlıkta Verimlilik	Ефикасност на осветяване	Ефикасност на осветяване	Eifeachtúlachta Solais
LEhood	9	Клас эффективности освещения	Apsvietimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza tal-Tidwli	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasa de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti rasvjetle	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινότητας απόδοσης	Aydınlıkta Verimlilik	Клас на ефективност на осветяване	Класа ефикасности осветяване	Aicme Eifeachtúlachta Solais
LEC	E	Ефективность фильтрации	Riebalų filtravimo efektyvumas	Il-effiċjenza tal-Filtrazzjoni tal-Grassijiet	Zsűrűségi hatékonyság tal-Grassijiet	Účinnost protibukové filtrace	Účinnost protibukové filtrace	Clasa de eficiență filtrare anti-grăsime	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Αποδοτικότητα φιλτραρίσματος λίπους	Yağ Filtrasi Verimliliği	Ефикасност на филтриране на мазнини	Ефикасност филтрирање мазти	Eifeachtúlachta um Scagadán Gréise
GFEC	65,1	Клас эффективности фильтрации	Riebalų filtravimo efektyvumas	Il-klassi tal-effiċjenza tal-Filtrazzjoni tal-Grassijiet	Zsűrűségi hatékonyság tal-Grassijiet	Třída účinnosti protibukové filtrace	Třída účinnosti protibukové filtrace	Clasa de eficiență filtrare anti-grăsime	Klasa wydajności filtracji tłuszczu	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Κλάση αποδοτικότητας φιλτραρίσματος λίπους	Yağ Filtrasi Verimliliği	Клас на ефективност на филтриране на мазнини	Класа ефикасности филтрирање мазти	Aicme Eifeachtúlachta um Scagadán Gréise
GFEC	D	Поток воздуха при минимальной ширине	Oro srautas minimaliu greičiu	Oro srautas minimaliu greičiu	Oro srautas minimaliu greičiu	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Zračni pretok z največjo hitrostjo	Porí aeru ston enlajótioj tojtojtoj	Minimál hizada hava ákasi	Взадушен поток при минимална скорост	Проток въздуха при минимална бранича рада	Aershreadh Iosta le ghrádhais
Qmin	250	Поток воздуха при максимальной ширине	Oro srautas maksimaliu greičiu	Oro srautas maksimaliu greičiu	Oro srautas maksimaliu greičiu	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretok z največjo hitrostjo	Porí aeru ston enlajótioj tojtojtoj	Maximál hizada hava ákasi	Взадушен поток при максимальной скорости	Проток въздуха при максимальной бранича рада	Aershreadh Uasta le ghrádhais
Qmax	460	Поток воздуха при максимальной ширине	Oro srautas maksimaliu greičiu	Oro srautas maksimaliu greičiu	Oro srautas maksimaliu greičiu	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretok z največjo hitrostjo	Porí aeru ston enlajótioj tojtojtoj	Maximál hizada hava ákasi	Взадушен поток при максимальной скорости	Проток въздуха при максимальной бранича рада	Aershreadh Uasta le ghrádhais
Qboost	N/A	Риенъ акустичного шума в поетри за шакало A при мин. ширине	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej
SPEmin	54	Риенъ акустичного шума в поетри за шакало A при мин. ширине	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości minimalnej
SPEmax	68	Риенъ акустичного шума в поетри за шакало A при макс. ширине	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej
SPeboost	N/A	Риенъ акустичного шума в поетри за шакало A при макс. ширине	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej	Emisiya zdieńku przy prędkości maksymalnej
PO	0,0	Енергоспоживаня в режимі вимінювання	Enerġijos suvertojimas prietaisu esant išjungtam	Enerġijos suvertojimas prietaisu esant išjungtam	Enerġijos suvertojimas prietaisu esant išjungtam	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în modul oprit	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu izklopljenosti	Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας σε λειτουργία off	Kapalı Modda Güç Tüketimi	Консумация на енергия в изключено състояние	Потрошња електричне енергије у искљученом стању	Idi cumhachta agus é sa mhod míchta
Ps	PI	Енергоспоживаня в режимі очування	Enerġijos suvertojimas prietaisu dirbant nuolatiniu režimu	Enerġijos suvertojimas prietaisu dirbant nuolatiniu režimu	Enerġijos suvertojimas prietaisu dirbant nuolatiniu režimu	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu standby	Consum de curent în modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti	Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας σε λειτουργία αναμονής	Bekleme modunda güç tüketimi	Консумация на енергия в режим на готовност	Потрошња електричне енергије у стању приправности	Idi cumhachta agus é sa mhod furchais
F	1,5	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni addizzjonali skont ru 66/2014	További információk a 66/2014 szerint	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιπλέον πληροφορίες βάσει 66/2014	Emiňlawa talawpörös 66/2014	Допълнителна информация съгласно 66/2014	Додатне информације према 66/2014	Faisnéis Bheisce de réir Uimh. 66/2014
EELhood	80,4	Коэффициент избытка шума	Lakio padidėjimo faktoriaus	Fattur ta' zieda fil-hin	Időnyelvési együttható	Koeficient nárstu v čase	Koeficient zvýšenia času	Coefficient de creștere a timpului	Współczynnik wzrostu czasu	Koeficient povećanja vremena	Koeficient podaljšanja časa	Συντελεστής αύξησης χρόνου	Süre artış faktörü	Коэффициент на увеличение времето	Фактор временског пораста	Factóir méadaithe ama
Qbep	281,0	Индекс энергоэффективности	Enerġijos efektyvumo indeksas	Il-Indici tal-Effiċjenza Enerġjika	Energiatakaréksági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Index energetickej účinnosti	Indice de eficiență energetică	Wskaźnik wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Ακρίτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik İndeksi	Индекс на енергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Innéacs Eifeachtúlachta Fuinnimh
Qmax	460,0	Виміряна швидкість потоку повітря у точці макс. КДЦ	Išmatuotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui	I-rata tal-fluss tal-arja mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonság mellett mért légáramlás	Průtok vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Prietok vzduchu měřený v bode najvejšej účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najwyższej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Ποσότητα αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava akış oranı	Измерено въздушно напajанe в точката на най-висока ефективност	Мерени приток въздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersreafa tomhaisne ag an pointe eifeachtúla is fearr
Wbep	95,0	Виміряний тиск повітря у точці макс. КДЦ	Išmatuoto oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	I-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonság mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu měřený v bode najvejšej účinnosti	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najwyższej wydajności	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najwyższej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Πίση αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava basıncı	Измерено въздушно напajанe в точката на най-висока ефективност	Мерени приток въздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersrhu tomhaisne ag an pointe eifeachtúla is fearr
WL	8,0	Виміряний тиск повітря у точці макс. КДЦ	Išmatuoto oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	I-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonság mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu měřený v bode najvejšej účinnosti	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najwyższej wydajności	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najwyższej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Πίση αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava basıncı	Измерено въздушно напajанe в точката на най-висока ефективност	Мерени приток въздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersrhu tomhaisne ag an pointe eifeachtúla is fearr
Emiddle	70	макс. поток повітря	Maximalus oro srautas	Il-fluss massimu tal-arja	maximális légáramlás	maximální průtok vzduchu	maximálny tok vzduchu	flux de aer maxim	Maksymalny przepływ powietrza	Maksimalni protok zraka	največji zračni pretok	μεγίστη ποσότητα αέρα	Maximum akış hızı	максимален въздушен поток	максимална проток въздуха	Aershreadh uasta
Wber	68	Виміряна споживана електроенергія в точці макс. КДЦ	Išmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-kontribut tal-enerġija eлектрика mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonság mellett mért elektromos teljesítmény	Elektrický příkon měřený v bodě největší účinnosti	Elektrický príkon měrený v bode najvejšej účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najwyższej wydajności	Elektrikno napajanje izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Elektrikno napajanje izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Ηλεκτρική παροχή μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş elektrik güç oranı	Измерена електрическа мощност в точката на най-висока ефективност	Мерена узлазна електрична енергија у тачни највеће ефикасности	Inchur cumhachta leictir tomhaisne ag an pointe eifeachtúla is fearr
WL		Номинальная мощность системы освещения	Nominali pajūvimo sistemos galia	Il-qawwa nominali tas-sistema tal-idwli	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon systému osvětlení	Nominalný výkon systému osvetlenia	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustave rasvjetle	Nazivna moč sistema osvetljave	Ονομαστική ισχύς του συστήματος φωτισμού	Aydınlıkta sistemin nominal gücü	Номинална мощност на осветителната система	Номинална снага система осветљивања	Cumhacht annmhlí an chórais solaishe
Emiddle		Средний уровень освещенности на поверхности плиты	Vidutinis viršydės paviršiaus apšvietimas į apšvietimo sistemos	Il-luminazzjoni media tas-sistema tal-idwli fu l-wieċ għal-isjir	A világítási rendszer átlagvilágosítása a főzőlapon	Průměrné osvětlení systému osvětlení na vlnné plochy	Priemerne osvetlenie systému osvetlenia na vlnné doske	Iluminare medie a sistemului de iluminat pe plăci	Średnie oświetlenie systemu na powierzchni gotowania	Srednje osvetljenje sistema na površini kuhanja	Prosečno osvetljenje sistema na površini kuhanja	Μέση φωτεινότητα του συστήματος φωτισμού στην επιφάνεια εστίας	Pjarmie alandna aydınlatma sisteminin ortalama aydınlıkta	Средно осветяване на осветителната система в повърхността на готане	Средна аламанда осветљивања система осветљивања на површини готане	Méansóilís an chórais solaishe ar an dromchla cócaireachta
Lwa		Риенъ акустичного шума в поетри за шакало A при минимальном значении	Garsio slėgio lygis esant mažiausiam efektyvumo taškui	I-Emissjonijs Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-voločta massima	Hangnyomásszint maximális bedőhatás	Hladina akustického výkonu při maximální rychlosti	Hladina akustického výkonu při maximálnej rýchlosti	Nivel de putere sonoră la setare mare	Poziom dźwięku przy ustawieniu maksymalnym	Recenzija zdieńku pri največji hitrostjo	Recenzija zdieńku pri največji hitrostjo	Τρόπος ηχοποίησης στο σημείο χειρουργικής απόδοσης	En yllskak aeras gese gese seveyi	Ниво на звукова мощност при най-нисока настройка	Ниво звучне снаге при најисокој вредности	Asú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas uasta
PO		Потрошња електричне енергије у искљученом стању	Enerġijos suvertojimas prietaisu esant išjungtam	Enerġijos suvertojimas prietaisu esant išjungtam	Enerġijos suvertojimas prietaisu esant išjungtam	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în modul oprit	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu izklopljenosti	Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας σε λειτουργία off	Kapalı Modda Güç Tüketimi	Консумация на енергия в изключено състояние	Потрошња електричне енергије у искљученом стању	Idi cumhachta agus é sa mhod míchta
Ps		Енергоспоживаня в режимі очування	Enerġijos suvertojimas prietaisu dirbant nuolatiniu režimu	Enerġijos suvertojimas prietaisu dirbant nuolatiniu režimu	Enerġijos suvertojimas prietaisu dirbant nuolatiniu režimu	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu standby	Consum de curent în modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti	Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας σε λειτουργία αναμονής	Bekleme modunda güç tüketimi	Консумация на енергия в режим на готовност	Потрошња електричне енергије у стању приправности	Idi cumhachta agus é sa mhod furchais
F		Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni addizzjonali skont ru 66/2014	További információk a 66/2014 szerint	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιπλέον πληροφορίες βάσει 66/2014	Emiňlawa talawpörös 66/2014	Допълнителна информация съгласно 66/2014	Додатне информације према 66/2014	Faisnéis Bheisce de réir Uimh. 66/2014
EELhood		Коэффициент избытка шума	Lakio padidėjimo faktoriaus	Fattur ta' zieda fil-hin	Időnyelvési együttható	Koeficient nárstu v čase	Koeficient zvýšenia času	Coefficient de creștere a timpului	Współczynnik wzrostu czasu	Koeficient povećanja vremena	Koeficient podaljšanja časa	Συντελεστής αύξησης χρόνου	Süre artış faktörü	Коэффициент на увеличение времето	Фактор временског пораста	Factóir méadaithe ama
Qbep		Индекс энергоэффективности	Enerġijos efektyvumo indeksas	Il-Indici tal-Effiċjenza Enerġjika	Energiatakaréksági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Index energetickej účinnosti	Indice de eficiență energetică	Wskaźnik wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Ακρίτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik İndeksi	Индекс на енергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Innéacs Eifeachtúlachta Fuinnimh
Qmax		Виміряна швидкість потоку повітря у точці макс. КДЦ	Išmatuotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui	I-rata tal-fluss tal-arja mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonság mellett mért légáramlás	Průtok vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Prietok vzduchu měřený v bode najvejšej účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najwyższej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Ποσότητα αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava akış oranı	Измерено въздушно напajанe в точката на най-висока ефективност	Мерени приток въздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersreafa tomhaisne ag an pointe eifeachtúla is fearr
Wbep		Виміряний тиск повітря у точці макс. КДЦ	Išmatuoto oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	I-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonság mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu měřený v bode najvejšej účinnosti	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najwyższej wydajności	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najwyższej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Πίση αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava basıncı	Измерено въздушно напajанe в точката на най-висока ефективност	Мерени приток въздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersrhu tomhaisne ag an pointe eifeachtúla is fearr
WL		Виміряний тиск повітря у точці макс. КДЦ	Išmatuoto oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	I-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonság mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu měřený v bode najvejšej účinnosti	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najwyższej wydajności	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najwyższej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Πίση αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava basıncı	Измерено въздушно напajанe в точката на най-висока ефективност	Мерени приток въздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersrhu tomhaisne ag an pointe eifeachtúla is fearr
Emiddle		макс. поток повітря	Maximalus oro srautas	Il-fluss massimu tal-arja	maximális légáramlás	maximální průtok vzduchu	maximálny tok vzduchu	flux de aer maxim	Maksymalny przepływ powietrza	Maksimalni protok zraka	največji zračni pretok	μεγίστη ποσότητα αέρα	Maximum akış hızı	максимален въздушен поток	максимална проток въздуха	Aershreadh uasta
Wber		Виміряна споживана електроенергія в точці макс. КДЦ	Išmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-kontribut tal-enerġija eлектрика mkeġja fil-punt tal-effiċjenza massima	A legobb hatékonság mellett mért elektromos teljesítmény	Elektrický příkon měřený v bodě největší účinnosti	Elektrický príkon měrený v bode najvejšej účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najwyższej wydajności	Elektrikno napajanje izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Elektrikno napajanje izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Ηλεκτρική παροχή μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş elektrik güç oranı	Измерена електрическа мощност в точката на най-висока ефективност	Мерена узлазна електрична енергија у тачни највеће ефикасности	Inchur cumhachta leictir tomhaisne ag an pointe eifeachtúla is fearr
WL		Номинальная мощность системы освещения	Nominali pajūvimo sistemos galia	Il-qawwa nominali tas-sistema tal-idwli	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon systému osvětlení	Nominalný výkon systému osvetlenia	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustave rasvjetle	Nazivna moč sistema osvetljave	Ονομαστική ισχύς του συστήματος φωτισμού	Aydınlıkta sistemin nominal gücü	Номинална мощност на осветителната система	Номинална снага система осветљивања	Cumhacht annmhlí an chórais solaishe
Emiddle		Средний уровень освещенности на поверхности плиты	Vidutinis viršydės paviršiaus apšvietimas į apšvietimo sistemos	Il-luminazzjoni media tas-sistema tal-idwli fu l-wieċ għal-isjir	A világítási rendszer átlagvilágosítása a főzőlapon	Průměrné osvětlení systému osvětlení na vlnné plochy	Priemerne osvetlenie systému osvetlenia na vlnné doske	Iluminare medie a sistemului de iluminat pe plăci	Średnie oświetlenie systemu na powierzchni gotowania	Srednje osvetljenje sistema na površini kuhanja	Prosečno osvetljenje sistema na površini kuhanja	Μέση φωτεινότητα του συστήματος φωτισμού στην επιφάνεια εστίας	Pjarmie alandna aydınlatma sisteminin ortalama aydınlıkta	Средно осветяване на осветителната система в повърхността на готане	Средна аламанда осветљивања система осветљивања на површини готане	Méansóilís an chórais solaishe ar an dromchla cócaireachta
Lwa		Риенъ акустичного шума в поетри за шакало A при минимальном значении	Garsio slėgio lygis esant mažiausiam efektyvumo taškui	I-Emissjonijs Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-voločta massima												